

**Switzerland-Lausanne: Construction work**

OJ S 220/2020 11/11/2020

**Contract notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Bureau d'architecture Jean-Baptiste Ferrari et Associés SA

Postal address: Avenue Benjamin-Constant 1

Town: Lausanne

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 1002

Country: Switzerland

Contact person: Fabienne Werren

E-mail: [fabienne.werren@ferrari-architectes.ch](mailto:fabienne.werren@ferrari-architectes.ch)**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

[https://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE\\_NR=1162231](https://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1162231)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Association Le Foyer

Postal address: Route d'Oron 90

Town: Lausanne

Postal code: 1010

Country: Switzerland

Contact person: Direction

E-mail: [direction@lefoyer.ch](mailto:direction@lefoyer.ch)

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

Health

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Association Le Foyer Soum n° 1 CFC 281 Chapes

**II.1.2. Main CPV code**

45000000 Construction work

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Le Foyer — centre éducatif pour personnes aveugles ou malvoyantes intellectuellement handicapées — construction du bâtiment principal.

**II.1.5. Estimated total value****II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.2. Description****II.2.3. Place of performance**

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Route d'Oron 90, 1010 Lausanne.

**II.2.4. Description of the procurement**

Le Foyer — centre éducatif pour personnes aveugles ou malvoyantes intellectuellement handicapées — construction du bâtiment principal.

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Cost criterion - Name: Prix / Weighting: 50 %

Cost criterion - Name: Organisation pour l'exécution du marché / Weighting: 15

Cost criterion - Name: Qualité technique de l'offre / Weighting: 13

Cost criterion - Name: Organisation qualité du soumissionnaire / Weighting: 12

Cost criterion - Name: Références du candidat ou soumissionnaire / Weighting: 10

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

---

**Section III: Legal, economic, financial and technical information****III.1. Conditions for participation**

### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 17/12/2020 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 12 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 17/12/2020 Local time: 14:00

Place:

Le Foyer.

Information about authorised persons and opening procedure: L'ouverture des offres n'est pas publique.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Code des frais de construction (CFC): 2810 Chapes.

Des offres partielles ne sont pas admises.

Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: se référer aux documents et informations qui figurent dans l'appel d'offre.

Conditions générales: se référer aux documents et informations qui figurent dans l'appel d'offre.

Négociations: se référer aux documents et informations qui figurent dans l'appel d'offre.

Conditions régissant la procédure: se référer aux documents et informations qui figurent dans l'appel d'offre.

Autres indications: se référer aux documents et informations qui figurent dans l'appel d'offre.  
Indication des voies de recours: le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours à la Cour de droit administratif et public du tribunal cantonal, Avenue Eugène-Rambert 15, 1014 Lausanne, déposé dans les dix jours dès la publication; il doit être signé et indiquer les conclusions et motifs du recours. La décision attaquée est jointe au recours.  
Délai de clôture pour le dépôt des offres/remarques: les entreprises doivent faire en sorte que leurs offres signées, sous plis fermé, soient en mains du Foyer, Route d'Oron 90, 1010 Lausanne, le 17.12.2020 (12h00) dernier délais. Passé ce délais, elles ne seront pas prises en considération.  
Remarques (délai souhaité pour poser des questions par écrit). Se référer aux documents et informations qui figurent dans l'appel d'offre.  
Publication de référence nationale: SIMAP du 6.11.2020, doc. 1162231. Délai souhaité pour poser des questions par écrit: 27.11.2020.  
Dossier disponible à partir du 6.11.2020 jusqu'au 17.12.2020.  
Conditions de paiement: aucun.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Bundesverwaltungsgericht  
Postal address: Postfach  
Town: St. Gallen  
Postal code: 9023  
Country: Switzerland

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

06/11/2020